



Nr 23/06-08/2011
ISSN 1427 - 5546
egzemplarz bezpłatny

GŁOS BIAŁOWIEŻY



MIESIĘCZNIK SPOŁECZNOŚCI LOKALNEJ

Remont Sportowej

VI Dni Muzyki Sakralnej

Rok Czesława Miłosza

Sukces matematyków

Wycieczka białowiejskiej szkoły

Wyjątkowe spotkanie

Deszczowy turniej



Fot. Robert Kamiński

Temat miesiąca: Parlamentarzyści przekonywali radnych

Jest szansa, że już niebawem gminy powiatu hajnowskiego dostaną wsparcie pieniężne w wysokości kilkudziesięciu milionów euro (około siedemdziesięciu). Wszystko zależy od polskiego rządu i Komisji Europejskiej. Chodzi tu o program zrównoważonego rozwoju dla regionu Puszczy Białowiejskiej zaprezentowanego w kwietniu przez posła Roberta Tyszkiewicza z Platformy Obywatelskiej i niezależnego senatora Włodzimierza Cimoszewicza.

Więcej przeczytają Państwo na stronie siódmej.

W numerze:

Informacje:

- Sprawozdanie z VI Sesji Rady Gminy Białowieża s. 3-6.
- Na tą inwestycję Białowieża czekała wiele lat s. 6.

Temat miesiąca:

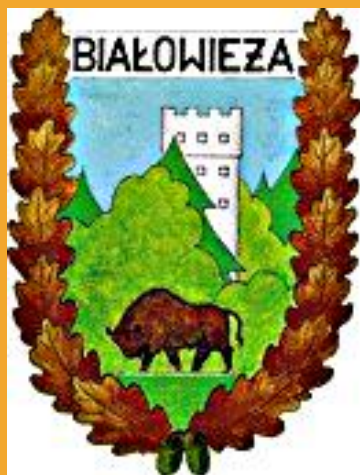
- Parlamentarzyści przekonywali radnych s. 7.

Kultura i nauka:

- VI Dni Muzyki Sakralnej s. 8.
- Dzień Dziecka w białowiejskim domu dziecka s. 8.
- Oj dawno, dawno s. 8.
- Uniwersytet zorganizował wystawę i koncert s. 9-11.
- Kolejny sukces matematyków TL Białowieża s. 12.
- Koncert Sarakiny s. 12.
- Ratownicy medyczni odwiedzili Białowieżę s. 12.
- Wycieczka białowiejskiej szkoły s. 13.
- Białowiejski Ośrodek Kultury zaprasza s. 13-14.
- Wakacje w Białowieży rozpoczęte s. 14.
- Pocahontas, krakowiacy i górale s. 14.
- Sukces uczniów technikum s. 15.

Sport:

- Mamy szansę wygrać ligę s. 16.
- Wyjątkowe spotkanie w Białowieży s. 16-17.
- Mirosław Dworakowski wyróżniony s. 17-18.
- Nie zabrakło emocji s. 18.



Droży Czytelnicy

Na VI Sesji Rady Gminy Białowieża poruszana była między innymi sprawa Szkolnego Schroniska Młodzieżowego „Paprotka”, jednostki podległej Starostwu Powiatowemu w Hajnówce. Jak się okazuje z powodów problemów finansowych starostwa, schronisko to stało się dla niego ciężarem. Więcej szczegółów tej sprawy poznają Państwo czytając sprawozdanie z VI sesji. Cóż według mnie nasze władze powinny nie podejmować żadnej decyzji w tej sprawie, czyli poczekać do wygaśnięcia umowy ze starostwem w 2013 roku. Każda inna decyzja może oznaczać stratę finansową naszej gminy, na co oczywiście nie możemy sobie pozwolić. Priorytetem powinny tu być sprawy ekonomiczne. Po wygaśnięciu umowy można ten budynek wdzierżawić prywatnej osobie pod działalność gospodarczą. Nie jest wcale przecież powiedziane, że musi się tam mieścić schronisko. Zyska na tym i budżet gminy (czynsz, podatki itp.), a także nasi mieszkańcy, ponieważ pojawi się kilka dodatkowych miejsc pracy.

Chciałbym serdecznie pogratulować **Panu Jerzemu Bogdanowi**, a także piłkarskiej drużynie Technikum Leśnego w Białowieży w składzie: Hubert Zając (kapitan drużyny) Robert Kulbacki (bramkarz) oraz Mateusz Nakielski, Bartosz Michalak, Mariusz Malinowski, Damian Romanowski i Adrian Dmitruk. Nasza drużyna podczas III Mistrzostw Polski Szkół Leśnych w Miliczu zajęła drugie miejsce.

Z powodu wakacji kolejny numer naszego czasopisma ukaże się dopiero we wrześniu. W związku z tym chciałbym Państwu życzyć udanego i bezpiecznego wypoczynku, który na zawsze pozostanie w Waszych wspomnieniach.

Z poważaniem
Mateusz Gutowski



Fot. Mateusz Gutowski

~ INFORMACJE ~

Sprawozdanie z VI sesji Rady Gminy

Interpelacje, zapytania, wnioski

Radny E. Superson zwrócił się do wójta z zapytaniem czy w Białowieży będzie ukwiecenie. Wójt odpowiedział, iż będą posadzone kwiaty po uzyskaniu środków finansowych na ten cel.

Radny J. Dowbysz zaproponował, aby

klomby znajdujące się przy szkole uzupełnić czarnoziemem i zasiać trawą.

Soltys wsi Pogorzelce zwrócił się z prośbą o sprzątnięcie piasku z ulicy przez wykonawcę kanalizacji oraz o naprawę powierzchni drogi Pogorzelce – Budy.

Radny W. Małachowski zwrócił się z prośbą o naprawę latarni przy ulicy Waszkiewicza w okolicy posesji nr 98 – 102.

Informacje Wójta Gminy z pracy międzysesyjnej

- najważniejszą sprawą była wizyta pani Minister Rozwoju Regionalnego Elżbiety Bieńkowskiej wraz z senatorem Włodzimierzem Cimoszewiczem oraz posłem Robertem Tyszkiewiczem w sprawie projektu Zrównoważonego Programu Rozwoju dla Puszczy Białowieńskiej. Prowadzone są działania mające na celu umieszczenie w nowej perspektywie finansowej w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego na lata 2014-2020 specjalnych funduszy na obszar Puszczy Białowieńskiej. Są już prowadzone rozmowy na szczeblu państwowym oraz rozpoczynają się negocjacje w Komisji Europejskiej. Mowa jest o kwocie 50-70 milionów euro euro na teren powiatu hajnowskiego,

- trwają końcowe prace budowy kanalizacji sanitarnej Budy-Teremiski-Pogorzelce. Podczas realizacji budowy okazało się, iż nie wszyscy mieszkańcy

zostali ujęci do podłączenia. Wszyscy chętni będą podłączeni do kanalizacji. Obecnie poszukiwane są środki na pokrycie dodatkowych kosztów,

- za kilka dni ruszy przebudowa ulicy Sportowej. Inwestycja będzie realizowana z Narodowego Programu Przebudowa Dróg Lokalnych z tzw. Schetynówek,

- cały czas trwają prace nad modernizacją przedszkola,

- gmina otrzymała środki finansowe z UE w wysokości 85% na pokrycie zakupu ciężkiego sprzętu przeciwpożarowego.

- wymieniono wszystkie okna w budynku, w którym znajduje się Urząd Gminy, jak również zostaną wymienione wszystkie drzwi zewnętrzne,

- gmina otrzymała dofinansowanie na zbiórkę eternitu. Zostanie on odebrany od osób, które złożyły odpowiednie

wnioski. Taka akcja będzie także przeprowadzana w latach następnych,

- będą zbierane elektrośmieci oraz opony,

- zakończył się pierwszy etap rekultywacji składowiska odpadów. Została uformowana skarpa przykryta popiołem pochodzącym ze spalania bioodpadów.

W następnym roku skarpa będzie pokrywana popiołem pochodzącym z węgla kamiennego oraz pokryta osadem pochodzącym z oczyszczalni ścieków. Wszystkie te materiały mają certyfikaty i ustawowo są dopuszczane do wykorzystania,

- jest do pobrania ankieta na założenie solarów, jak również zbierana jest informacja na temat gazyfikacji. Chętne osoby mogą wypełniać ankiety i składać je w sekretariacie.

Sprawozdanie Przewodniczącego Rady Gminy z pracy międzysesyjnej

Przewodniczący W. Wołkowycki brał udział w spotkaniu z panią Minister Elżbietą Bieńkowską, sprawdził oświadczenia majątkowe złożone przez radnych,

brał udział w spotkaniach komisji oraz zwołał VI Sesję Rady Gminy Białowieża. Poinformował, iż podczas prac komisji wnioskowano o zajęcie się stanem

finansów gminy, a także o opracowanie propozycji do Zrównoważonego Programu Rozwoju dla Puszczy Białowieńskiej.

Sprawozdanie Komisji Rewizyjnej z pracy międzysesyjnej

Przewodniczący Komisji Rewizyjnej M. Superson poinformował, iż komisja w okresie międzysesyjnym spotykała się dwa razy. Komisja przeprowadziła analizę wykonania budżetu gminy za 2010 rok. Został złożony wniosek w sprawie udzielenia absolutorium Wójtowi Gminy Białowieża. Ponadto została przeprowadzona kontrola w Zespole

Szkolno – Przedszkolnym. Protokół zostanie przedstawiony na następnej sesji, ponieważ przewodniczący komisji kontrolującej jest nieobecny.



~ INFORMACJE ~

Sprawozdania pozostałych komisji

Przewodniczący Komisji Ochrony Środowiska, Turystyki, Usług i Rolnictwa **E. Superson**, powiedział, iż komisja spotykała się jeden raz. Na posiedzeniu poruszano stan dróg w Białowieży, renowacji rzeki Narewka – program PTOP, oraz analizowano materiały sesyjne.

Przewodniczący Komisji Kultury, Oświaty, Zdrowia, Spraw Socjalnych i Porządku Publicznego **W. Małachowski** poinformował, iż komisja spotykała się jeden raz. Na posiedzeniu zapozna-

no się z arkuszem organizacyjnym Zespołu Szkolno – Przedszkolnego. Dyrektor przedstawił jaka jest sytuacja finansowa w szkole, brak jest środków na fundusz socjalny dla pracowników. Komisja zapoznawała się także z materiałami sesyjnymi.

Przewodniczący Komisji Planowania, Gospodarki Finansowej i Komunalnej **J. Droń** powiedział, iż komisja spotykała się dwa razy. Pierwsze posiedzenie odbyło się w terenie. Komisja zapoznała się ze stanem dróg gminnych po zimie.

Został sporządzony protokół, w którym opisano jakie drogi wymagają naprawy. Na drugim posiedzeniu komisji, zapoznano się z realizacją inwestycji polegającej na budowie kanalizacji sanitarnej Budy-Teremiski-Pogorzelce. W posiedzeniu uczestniczył wykonawca oraz kierownik budowy. Poinformowano komisję, iż prace zostaną ukończone 15 czerwca 2011 roku.

Szkolne Schronisko Młodzieżowe „Paprotka”

W sprawie Szkolnego Schroniska Młodzieżowego „Paprotka” jako pierwszy zabrał głos **A. Skiepkó Wicestarosta Powiatu Hajnowskiego**. Na wstępie poruszył temat nie związany ze schroniskiem, a mianowicie w sprawie remontu dróg powiatowych. Zobowiązał się, w szybkim terminie uzupełnić dziury w nawierzchni asfaltowej. Następnie przedstawił sytuację dotyczącą „Paprotki”. W 2001 roku została podpisana umowa użyczenia obiektu na okres trzech lat między Starostwem a Gminą Białowieża. Stwarzała ona możliwość prowadzenia schroniska przez starostwo. Po okresie trzyletnim umowa została zmieniona na okres 9 lat z nałożonym wysokim czynszem około 3 tysięcy złotych miesięcznie. Z uwagi na ciężką sytuację finansową starostwo jest zmuszone do szukania oszczędności nie tylko w Schronisku, ale również w szkołach i innych placówkach. W związku z powyższym dyrektor schroniska otrzymał polecenie o dokonanie reorganizacji placówki. Również jest

zainteresowanie podmiotu prywatnego na przejęcie „Paprotki” i w tym przypadku potrzebna jest zgoda Rady Gminy.

W dalszej części głos zabrał **dyrektor Schroniska Młodzieżowego „Paprotka” J. Kisielewski**, który na wstępie przedstawił historię dotyczącą schroniska i budynku w którym się mieści. Poinformował jakie remonty zostały wykonane, pozostało do zrobienia wymiana pokrycia dachowego. Szkolne schroniska młodzieżowe są placówkami oświatowo – wychowawczymi. Głównym zadaniem tychże placówek jest zapewnienie tanich noclegów dla dzieci, młodzieży i studentom. Problem z obłożeniem jest w pierwszym kwartale i czwartym, jest wtedy brak młodzieży. Zmienia się charakter wypoczynku młodzieży, zanikają zimowiska, obozy wędrownie.

Przedstawiciele Starostwa zwrócili się z następującymi propozycjami do rozważenia przez radę:

1. Zawarcie nowej umowy najmu na okres minimum 10 lat, tak aby było moż-

liwe ogłoszenie przetargu na prowadzenie schroniska.

2. Ustalenie stawki czynszu w najmniejszej kwocie ze względu na niedochodową działalność, brak możliwości znacznej podwyżki cen za nocleg, ze względu na przepisy prawne oraz ogólnospołeczne funkcje schroniska.

3. Określenie wielkości dzierżawionego gruntu oraz zabezpieczenie wjazdu na działkę od strony ul. Parkowej, ze względu na konieczność zapewnienia bezpieczeństwa p-poż.

W sytuacji nie podjęcia wyżej wymienionych działań przez gminę Białowieża, po zakończeniu umowy, Zarząd Powiatu Hajnowskiego podejmie procedurę likwidacji schroniska, a także zagospodarowania majątku ruchomego, będącego własnością powiatu.

W związku, iż rada nie podjęła żadnego stanowiska, Przewodniczący Rady skierował powyższą sprawę do prac komisji.

Drewno opałowe dla mieszkańców gminy

Na wstępie **Przewodniczący Rady Gminy** powiedział, że drewno opałowe na terenie naszej Gminy stało się poważnym problemem co do ceny jak i dostępności. W związku z powyższym Rada Gminy Białowieża powinna zająć stanowisko i zwrócić się do odpowiednich instytucji o wyjaśnienie dlaczego jest taka sytuacja a nawet o pomoc w

rozwiązaniu problemu.

Radny W. Werkowski, pracownik Nadleśnictwa Białowieża poinformował, iż podczas narady dyrektorów Lasów Państwowych R. Ziemblicki powiedział, że na szczeblu Generalnej Dyrekcji Lasów Państwowych była poruszana sprawa dotycząca sprzedaży drewna opałowego dla mieszkańców. Rozwiązanie w powyż-

szej sprawie będzie wiadome w połowie roku.

Przewodniczący W. Wołkowycki poruszył temat dotyczący podpisania w 1996 roku porozumienia z ówczesnym Ministrem Środowiska S. Żelichowskim w sprawie poszerzenia Białowieskiego Parku Narodowego o 5 tys. hektarów w którym został zawarty zapis „drewno

~ INFORMACJE ~

opałowe i budulcowe będzie sprzedawane w pierwszej kolejności mieszkańcom Gmin Puszczańskich”

Wójt Gminy A. Litwinowicz zwrócił się zapytaniem do przedstawicieli Nadleśnictwa Białowieża „czy to prawda, że takie ceny wynikają między innymi z tego, że drewno które było do tej pory przeznaczone na opał, w tej chwili jest przeznaczone dla owadów. Czyli de facto wpływ na to też ma Minister Środowiska, działalność ekologów, którzy doprowadzili do tego, że Lasy Państwowe muszą tak klasyfikować drewno”.

Również zapytaniem do leśników zwrócił się radny **E. Superson** „czy zapasy drewna, które zostały przygotowane przez sezon zimowo – wiosenny zostały sprzedane?” - /Radny K. Zamojski odpowiedział że zapasy zostały sprzedane/

Radny E. Superson zapytał wójta ile jest złożonych ankiet na instalację solarów oraz zwrócił uwagę iż informacja o możliwości składania ankiet na solary jak również na gaz jest niedostatecznie wśród mieszkańców rozpropagowana. /Wójt poinformował, iż obecnie jest złożonych około 50 ankiet. Optymalna liczba chętnych to 250. Przy takiej liczbie

chętnych każdy wykorzysta maksymalnie 85% dofinansowania.

Radny K. Zamojski poinformował, iż Nadleśnictwo Białowieża w obecnej chwili pozyskuje drewno w ilości 11 tys. m3. Pozyskanie spadło poniżej 1 m3 na hektar. Od przyszłego roku będzie obowiązywał kolejny operat. Jeśli wielkość pozyskania drewna pozostanie na tym samym poziomie, który został wyznaczony przez Ministra Środowiska, problem drewna będzie powracał.

Dyrektor Białowieskiego Parku Narodowego powiedział, że „ jest taki czas w którym warto spróbować odpowiedzieć sobie na pytanie, jaka jest perspektywa możliwości pozyskania energii cieplnej lokalnie w najbliższych paru latach. Tutaj leśnicy powiedzieli szczerą prawdę i taka ona jest, że drewno opałowe w tej wersji dowolnej, ale zmieniającej się gospodarki leśnej, które dawniej uznawano za opał i było sprzedawane w lesie się nie pozyskuje. Opał ma zostać w lesie i leśnicy nie ma z czego opału zrobić. Czyli drewna opałowego powinno być przez najbliższe wiele lat mniej, bez względu na to czy Puszcza Białowieska będzie cała parkiem, czy tylko tak jak jest. Sądzę, że jedynym sposobem

na to żeby zaspokoić oczywiste potrzeby społeczne jest szukanie innych źródeł energii. Są do wykorzystania dwa programy. Pierwszy to ten który teoretycznie nie może ruszyć, program przygotowawczy uruchomiony przez starostę „Platforma współpracy” oraz Program Zrównoważonego Rozwoju Puszczy Białowieskiej(...). Jest to czas i narzędzie, które warto wykorzystać żeby wymóc na stronie, która chce koniecznie podnieść standard ochrony Białowieży, nie tylko Puszczy Białowieskiej. Żeby domagać się środków na inne źródła energii niekonwencjonalnej, które można uruchomić obniżając koszty dla obywateli. Optowałbym nie tyle za dobiegnięciem, bo to jest trudne o zwiększenie ilości drewna opałowego do obrotu, tylko o prośby o zdobycie innych źródeł energii. Może być to efektywniejsze działanie niż to pierwsze”.

W nawiązaniu do wypowiedzi Dyrektora BPN **Przewodniczący Rady** powiedział, iż Białowieżę zamieszkuje około 45% ludności w wieku emerytalnym, których nie będzie stać na zmianę sposobu ogrzewania mieszkania.

Demografia w gminie

Na przestrzeni 5 lat od roku 2006 w Gminie Białowieża ubyłoby 116 mieszkańców.

Wójt Gminy Białowieża A. Litwinowicz powiedział, iż w roku 1990 Gminę Białowieża zamieszkiwało ponad 3 tys.

mieszkańców, a obecnie jest około 2300. Do pierwszej klasy uczęszcza sześćoro dzieci.

Dyskusja i głosowanie nad uchwałami

Dyskusja i głosowanie nad uchwałą uchwały w sprawie zatwierdzenia sprawozdania finansowego za 2010 roku.

Uchwałę poddano głosowaniu i została ona przyjęta.

Dyskusja i głosowanie nad uchwałą w sprawie udzielenia Wójtowi Gminy Białowieża absolutorium z tytułu wykonania budżetu na 2010 rok.

Przewodniczący Rady po zapoznaniu radnych z wnioskiem Komisji Rewizyjnej oraz z Opinią RIO dotyczącą wniosku Komisji Rewizyjnej poddał uchwałę pod dyskusję.

Uchwałę poddano głosowaniu i została ona przyjęta.

Dyskusja i głosowanie nad uchwałą w sprawie zmiany WPF.

Wyjaśnień udzieliła skarbnik **A. Bajko**. Uwag do uchwały nie wniesiono.

Uchwałę poddano głosowaniu i została ona przyjęta.

Dyskusja i głosowanie nad uchwałą w sprawie zmian do budżetu Gminy na 2011 rok.

Wyjaśnień udzieliła skarbnik **A. Bajko**, poinformowała jakie zmiany zostały wprowadzone. Uwag do protokołu nie wniesiono.

Uchwałę poddano głosowaniu i została ona przyjęta.

Dyskusja i głosowanie nad uchwałą w sprawie uchwalenia Gminnego Programu Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych Przeciwdziałania Narkomanii na 2011 rok.

Wyjaśnień udzieliła **M. Tyszek**, pracownik Urzędu Gminy, która poinformowała na jakie działania i dla kogo są przekazywane środki z wpływów za opłatę za ilość sprzedanego alkoholu od poszczególnych podmiotów.

Uchwałę poddano głosowaniu i została ona przyjęta.

Dyskusja i głosowanie nad uchwałą w sprawie przyjęcia wieloletniego programu gospodarowania mieszkaniowym zasobem gminy Białowieża.

~ INFORMACJE ~

Uchwałę poddano głosowaniu i została ona przyjęta.

Dyskusja i głosowanie nad uchwałą w sprawie regulaminu utrzymania czystości i porządku na terenie gminy Białowieża.

Przewodniczący Rady Gminy Białowieża zaproponował, aby regulamin, który został przedstawiony radzie został poddany dalszym pracom. Zwrócił uwagę, iż dokument jest zbyt obszerny, a niektóre zapisy są niejasne.

Dyrektor Białowieckiego Parku Narodowego poinformował, iż z dniem 1 czerwca 2011 r. wchodzi w życie nakaz, iż wszystkie bryczki, pojazdy konne wjeżdżające na teren Rezerwatu Ochrony Ścisłej muszą być wyposażone w płachty podogonowe. Również przedstawił, iż są opracowywane wraz z Nadleśnictwem Białowieża nowe trasy przejazdu bryczką, saniami które będą zdjęte z dróg publicznych. Chodzi głównie o bezpieczeństwo, komfort, atrakcyjność itd.

Radny J. Dowbysz zwrócił się z prośbą o rozważenie przeniesienia miejsca postoju bryczek przy mostku, wejście do parku ze względu na odór pozostawiany przez konie.

Radny E. Superson zwrócił się z wnioskiem o podjęcie powyższej uchwały.

Uchwała w sprawie regulaminu utrzymania czystości i porządku na terenie gminy Białowieża została skierowana do dalszych prac.

Odpowiedzi na interpelacje, zapytania i wnioski

1. W sprawie dotyczącej sprzątnięcia poboczy wójt poinformował, iż zgodnie z harmonogramem wykonawca do 15

czerwca 2011 roku zobowiązał się doprowadzić teren inwestycji do stanu poprzedniego.

2. Odnośnie awarii oświetlenia, usterki należy zgłaszać na bieżąco. Awaria zostanie zgłoszona.

Sprawy różne

Radny T. Werkowski w imieniu mieszkańców zwrócił uwagę iż gmina jest mało patriotyczna. Podczas obchodów świąt narodowych brak jest flag na słupach.

Radny M. Superson zwrócił się z prośbą o wycięcie gałęzi zasłaniających widoczność oraz lampy oświetleniowe w pasie drogi do Grudek.

Sołtys A. Siemieniuk zwrócił się z zapytaniem czy będzie naprawiany płot przy

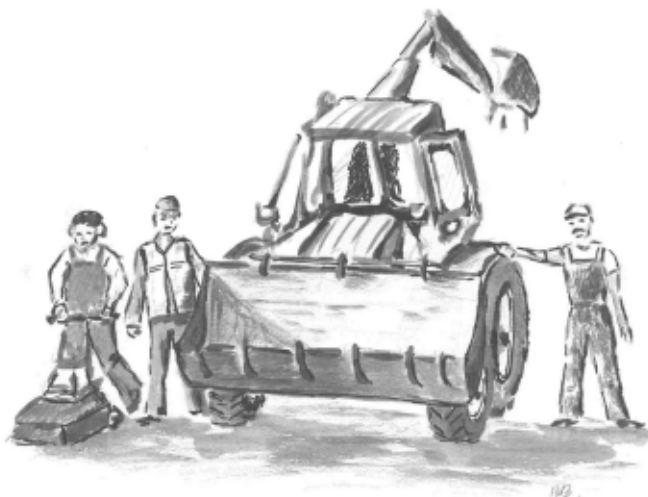
posesji Olgi Gabiec 62 oraz zwrócił uwagę na rosnące tam jesiony, które zagrażają bezpieczeństwu.

Przewodniczący Rady odczytał:

- pismo Polskiego Towarzystwa Leśnego w sprawie rozważenia możliwości nadania jednej z ulic w Białowieży imienia Adama Loreta oraz odpowiedź na pismo Rady Gminy Białowieża skierowane do Ministra Środowiska w sprawie ściętych drzew przy drodze Haj-

nówka – Białowieża o następującej treści „Pan inż. Ryszard Ziemblicki Dyrektor Regionalnej Dyrekcji Lasów Państwowych, ul. Lipowa 51, 15 – 424 Białystok. Departament Leśnictwa przesyła w załączeniu kopię wystąpienia Rady Gminy Białowieża poruszające problem wymiany informacji o sytuacji w lasach Puszczy Białowieskiej do wiadomości i stosownego wykorzystania”.

Na tą inwestycję Białowieża czekała wiele lat



Mieszkańcy ulicy Sportowej w Białowieży w końcu mogą być zadowoleni.

Od 15 czerwca rozpoczął się jej gruntowny remont. Na tą inwestycję Białowieża czekała już kilkanaście lat.

- Całkowity koszt tego remontu wynosi około 726 tysięcy złotych – komentuje dla „Kuriera Hajnowskiego” Dariusz Dutkowski, zastępca wójta Białowieży – pięćdziesiąt procent tej sumy daje nasza gmina, natomiast druga część pochodzi z tzw. „Schetynówek”.

Jak udało się nam dowiedzieć wyremontowana ulica i chodniki będą miały nawierzchnię z polbruku. Podczas tych prac nastąpi również przebudowa wodociągu.

- Czekaliśmy na tą na ten remont już wiele lat – mówi jeden z mieszkańców ulicy Sportowej – w końcu się jej doczekaliśmy. Osobiście wolałbym nawierzchnię asfaltową, ale lepsze to niż nic. W końcu będziemy mogli poruszać się w komfortowych warunkach.

Modernizacja ulicy Sportowej ma się zakończyć 30 września. Możliwe jest jednak niewielkie opóźnienie, jeśli warunki atmosferyczne podczas wakacji nie będą sprzyjające.

~TEMAT MIESIĄCA~

EURO POPLYNIE DO POWIATU HAJNOWSKIEGO?

Parlamentarzyści przekonywali radnych

Jest szansa, że już niebawem gminy powiatu hajnowskiego dostaną wsparcie pieniężne w wysokości kilkudziesięciu milionów euro (około siedemdziesięciu). Wszystko zależy od polskiego rządu i Komisji Europejskiej. Chodzi tu o program zrównoważonego rozwoju dla regionu Puszczy Białowieskiej zaprezentowanego w kwietniu przez posła Roberta Tyszkiewicza z Platformy Obywatelskiej i niezależnego senatora Włodzimierza Cimoszewicza.

Właśnie ten program był powodem ich wizyty na sesji Rady Gminy Białowieża, która odbyła się 20 czerwca. Parlamentarzyści przyjechali, aby zapoznać radnych ze szczegółami swojego pomysłu.

- Powiat hajnowski jest jednym z najbardziej ubogich regionów Polski – mówił na sesji Włodzimierz Cimoszewicz – stąd nasz pomysł, żeby wesprzeć go finansowo. Oczywiście w tle pozostaje problem poszerzenia Białowieskiego Parku Narodowego. Chcemy szukać pozytywnych rozwiązań, które będą łagodziły ten konflikt. Znaleźliśmy zrozumienie dla naszych planów u ministra rozwoju regionalnego, ministra środowiska, samorządowców, a także u leśników- podsumował senator.

Podkreślał on również, że ma być to długofalowe działanie w nowej perspektywie budżetowej Unii Europejskiej w latach 2014-2020. Najbliższe dwa i pół roku samorządy powinny przeznaczyć na opracowanie profesjonalnych projektów, zawierających największe potrzeby każdej z gmin. Zaznaczył również, że na spotkaniu z organizacjami ekologicznymi stawiała się tylko połowa z nich, ale także one zadeklarowały chęć współpracy. Niewiadomo na razie jak zachowają się te, które na spotkanie nie przybyły.

Proszę zauważyć, że jest to bardzo kompleksowy program, którego na tym terenie jeszcze nie było – dodawał Robert Tyszkiewicz – lista osób i organizacji, które mogą wziąć w nim udział jest bardzo szeroka. Wydaje mi się, że szansę na jego realizację są duże- zakoń-

czył poseł.

Program zrównoważonego rozwoju regionu Puszczy Białowieskiej opiera się na pięciu głównych działaniach: dostosowanie regionu Puszczy Białowieskiej do wymogów ochrony środowiska, wsparcie inwestycji, rozwój infrastruktury komunikacyjnej, rozwój nowoczesnej infrastruktury społecznej, wsparcie projektów naukowo-edukacyjnych.

Tak jak już mówiłem wielokrotnie ten program oceniam jako bardzo ciekawą – komentuje Albert Litwinowicz, wójt Gminy Białowieża – czekamy jednak na więcej szczegółów. Zgłaszałem już problem wkładu własnego w poszczególne projekty. Ta sprawa musi być jakoś rozwiązana, ponieważ naszej gminy na ten wkład nie stać. Trzeba też jak najszybciej działać, żeby jak najwięcej zrobić w tej kadencji parlamentu.

Problem pieniędzy na wkład własny zauważają również radni, którzy to właśnie uważają za jedną z większych bolączek takich gmin jak Białowieża.

- Wiadomo, że nasza gmina jest w dużo gorszej sytuacji niż Narewka, czy Narew, które mają dużo większe budżety – mówi Wojciech Małachowski, przewodniczący Komisji Oświat – jeżeli nie uda się rozwiązać problemu wkładu własnego w projekty, to nie ma nawet o czym mówić. Mam też nadzieję, że nie są to tylko obietnice przed wyborcze. Jeżeli temu pomysłowi uda się przetrwać także po wyborach, to oczywiście jest to ciekawa propozycja.

Białowiescy radni podkreślali, że są chętni do współpracy. Zauważyli jednak, że wiele rzeczy dałoby się załatwić od zaraz.

- Jest to pierwszy program bez nastawienia coś za coś, które dotychczas na proponowano – mówi radny Wojciech Gutowski – uważam, że wcześniejsze propozycje można było uznać wyłącznie jako szantaż wobec samorządów. To co proponuje poseł Tyszkiewicz i senator Cimoszewicz uważam za korzystne dla gmin powiatu hajnowskiego. Byłoby to dla nas duże wsparcie. Apeluje jednak, nie po raz pierwszy zresztą, żeby

parlamentarzyści zrobili coś w sprawie drewna opałowego dla lokalnej społeczności. Nie tylko go brakuje, ale jest jednym z droższych w Polsce. A przecież te decyzje należą między innymi do ministra środowiska i można by to załatwić od zaraz. W Białowieży mieszka wielu starszych ludzi, dla których stanowi to ogromu problem- podsumowuje radny.

Na tej sesji białowiescy radni wystosowali również apel do władz Białorusi w sprawie Małego Ruchu Przegranicznego. Jak się okazuje mimo tego, że umowy między Polską i Białorusią zostały już dawno podpisane, brakuje wymiany dokumentów ratyfikacyjnych, które dotychczas nie zostały przekazane Polsce.

Nasz apel przekazaliśmy posłowi Tyszkiewiczowi – mówił Włodzimierz Wołkowycki, przewodniczący rady – który z kolei przekaże go konsulatu Białorusi w Białymstoku. Miejmy nadzieję, że również ta sprawa zostanie w końcu pozytywnie rozwiązana.

Program zrównoważonego rozwoju regionu Puszczy Białowieskiej jest kolejnym, który w ostatnich latach został zaproponowany samorządom puszczańskim. W 2010 roku minister środowiska w chciał, by do gmin w powiecie hajnowskim trafiło na inwestycje 75 milionów złotych z Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w ramach Białowieskiego Programu Rozwoju. Uzależniał to jednak od ich zgody na poszerzenie Białowieskiego Parku Narodowego. Porozumienie w sprawach głównych zasad programu podpisali wtedy jedynie wójt Narewki Mikołaj Pawilcz i starosta powiatowy Włodzimierz Pietrocuk. Sprzeciw innych samorządów wynikał między innymi z powodu niechęci lokalnej społeczności co do tych propozycji, a także obaw związanych z poszerzeniem Białowieskiego Parku Narodowego.

Mateusz Gutowski

~ KULTURA I NAUKA ~

VI Dni Muzyki Sakralnej

Koncerty wzbudziły zachwyty publiczności

W dniach 27 – 28 maja w kościele pod wezwaniem świętej Teresy odbyły się występy w ramach VI Białowieskich Dni Muzyki Sakralnej. Impreza została zorganizowana przez Fundację Muzyki Cerkiewnej w Hajnówce przy współpracy z Parafią Rzymskokatolicką w Białowieży oraz Regionalną Dyrekcją Lasów Państwowych w Białymstoku.

Było to wydarzenie towarzyszące XXX Międzynarodowemu Festiwalowi Muzyki Cerkiewnej „Hajnówka 2011”. Inicjatorem tego ekumenicznego wydarzenia jest Mikołaj Buszko, dyrektor i inicjator festiwalu. W uroczystości wzięło udział dwanaście chórów – prawosławnych, katolickich, starowierców i protestantów – których z

uwagą wysłuchali licznie zgromadzeni miłośnicy muzyki. Byli wśród nich zarówno białowieżanie, jak i turyści, którzy w majowy weekend odwiedzili region Puszczy Białowieskiej.

- Już od kilku lat przychodzę na te koncerty – mówi pani Aleksandra, mieszkanka Białowieży – cieszę się, że mamy okazję do udziału w takich wydarzeniach. W naszej małej miejscowości nie ma ani opery, ani teatru. Żeby móc obejrzeć takich wykonawców musiałabym jechać do Białegostoku, a na to nie zawsze jest czas. Dzięki takim uroczystościom mamy okazję obcować ze sztuką na naprawdę wysokim poziomie. Trudno powiedzieć, który chór był najlepszy. Moim zdaniem wszystkie zaprezentowały się świetnie.

Koncerty w Białowieży nie były jedynymi w ramach trzydziestej edycji

Festiwalu Muzyki Cerkiewnej „Hajnówka 2011”. Odbyły się one między innymi w Warszawie, Krakowie, Częstochowie, Wrocławiu, Toruniu, Gliwicach. Przesłuchania konkursowe miały miejsce w Pałacu Branickich w Białymstoku. W białowieskich koncertach wystąpiły chóry reprezentujące Armenię, Łotwę, Białoruś, Rosję, Gruzję, Ukrainę, Polskę, Mołdawię, Szwecję. W poprzednim roku białowieskie koncerty obchodziły jubileusz pięciolecia istnienia. Od początku trwania imprezy jej organizatorem jest Fundacja „Muzyka Cerkiewna” przy współpracy z Parafią Rzymskokatolicką w Białowieży.

Mateusz Gutowski

Dzień Dziecka w białowieskim domu dziecka

W sobotę 4 czerwca na terenie pensjonatu „Topiło” Dom Dziecka z Białowieży zorganizował uroczystość z okazji Dnia Dziecka oraz usamodzielnienia wychowanków.

Oprócz wychowanków i pracowników placówki, w imprezie udział wzięli wójt gminy Białowieża Albert Litwinowicz, dyrektor PCPR Hajnówka Paweł Szymaniuk, a także sponsorzy wspierający białowieski dom dziecka. Za przygotowanie obchodów Dnia Dziecka odpowiedzialne były pedagog Joanna Charkiewicz oraz wychowawczy-

ni grupy dziewcząt Ewa Surel.

- Przygotowanie całej tej uroczystości wymagało zaangażowania nie tylko od nas, ale przede wszystkim od dzieci – komentuje Joanna Charkiewicz – cieszę się, że włożyły w to tak dużo serca. To bardzo dobrze, że chcą się angażować w życie placówki.

Zaproszeni goście mieli okazję do przejazdu wąskotorową kolejką na trasie Hajnówka-Topiło. Na miejscu czekały na nich występy artystyczne przygotowane przez wychowanków. Dałi oni wspaniały pokaz umiejętności wo-

kalnych przy akompaniamencie gitarowym Walentego Leoniuka, pracownika placówki. Duże wrażenie zrobił także występ zespołu „Słoneczko” działającego przy domu dziecka. Oczywiście wszyscy mogli się posilić tradycyjnymi kiełbaskami z ogniska czy doskonałym bigosem. Na zakończenie odbył się pokaz akcesoria paintballowych przygotowany przez pana Krzysztofa Surela.

Mateusz Gutowski

Oj dawno, dawno

Wspomnienia z okresu bieżącej historii miłości, opowieści o swatach, weselach i wojennych dramatach złożyły się na spektakl Oj dawno, dawno zaprezentowany 22 maja na deskach Teatru w Teremiskach.

To kolejny po *Opowieściach Teremiszczzańskich* spektakl, który powstał z inspiracji *Kronikami Sejneńskimi* Bożeny Szroeder. Tym razem pracę podjęło Stowarzyszenie na

rzecz dzieci i młodzieży uczącej się języka białoruskiego AB-BA z Białegostoku. Pod kierunkiem Aliny Wawrzenuk młodzież zbierała historie rodzinne od dziadków i babć, uczyła się pieśni i rzmiosła teatralnego, w dużej części podczas trwających przez ostatni rok comiesięcznych zjazdów na Uniwersytecie Powszechnym w Teremiskach. W spektaklu, po białorusku, każdy opowiada historie swojej rodziny, które razem

składają się w jeden obraz losów białoruskich mieszkańców Podlasia. O pracy nad przedstawieniem i szerokiej działalności Stowarzyszenia można było posłuchać podczas spotkania, jakie odbyło się po pokazie z Aliną Wawrzenuk, animatorką pracującą z młodymi ludźmi oraz Barbarą Piekarską, prezesem Stowarzyszenia AB-BA.

Katarzyna Winiarska

~ KULTURA I NAUKA ~

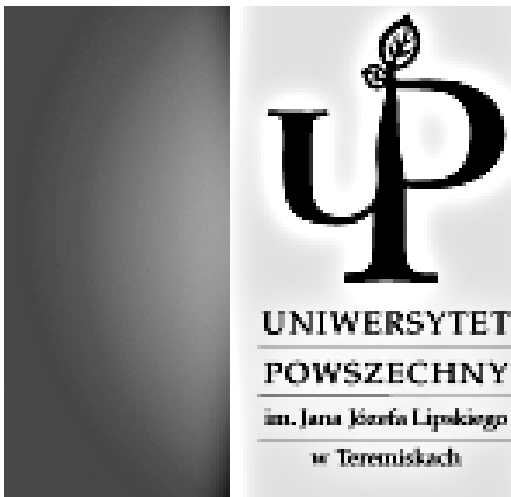
OBCHODY ROKU CZESŁAWA MIŁOSZA

Uniwersytet zorganizował wystawę i koncert

Wiersz o stwarzaniu świata, jak często u Miłosza, przewrotny, rozpoczął ucztę poetycko-muzyczną, jaka odbyła się 11 czerwca w Teatrze w Teremiskach. Jerzy Zelnik, mistrz scen teatralnych prowadził słuchaczy przez miłoszowską krainę od Stwarzania świata przez Piosenkę o końcu świata i Piosenkę o porcelanie ku późniejszym utworom, w tym tytułowemu wierszowi przedostatniego tomiku Miłosza pt. TO.

Jerzy Zelnik, słynny aktor teatralny, filmowy i telewizyjny, najbardziej znany z roli Ramzesa XIII w filmie Jerzego Kawalerowicza *Faraon*, scenarzysta małych form teatralnych, reżyser teatralny, dyrektor artystyczny Teatru Nowego w Łodzi (2005-2008), wystąpił z nagradzaną młodą pianistką Zofią Łałąk, muzykiem o wszechstronnych zainteresowaniach, aktywną kameralistką, studentką w Conservatoire Royal de Bruxelles. W sumie 16 utworów w interpretacji Zelnika przeplatanych utworami polskich kompozytorów wykonywanymi na fortepianie przez Zofię Łałąk, które raz dyskretnie towarzyszyły wierszom, a innym razem brzmiały samodzielnie, stworzyło pełen czar, pozbawiony patosu spektakl. Dwa utwory *W moje ojczyźnie* oraz *Piosenka wielkopostna* aktor wykonał a capella. Co ciekawe, trzy spośród przygotowanych przez artystów wierszy zostało również wybranych przez mieszkańców gminy Białowieża na wystawę Białowieskie Czytanie Miłosza, którą Uniwersytet Powszechny w Teremiskach uroczysto otworzył w Białowieży parę godzin przed koncertem.

Na wystawę, prezentowaną na budynku starej szkoły w Białowieży, złożyły się wiersze Czesława Miłosza wybrane przez mieszkańców gminy Białowieża jako ulubione, ważne, piękne. Są nimi: *Miłość* (Monika i Adam Koczuk, rodzice Pawełka i Oli oraz Ida Matysek, gimnazjalistka, autorka tomiku poezji *Przenikając chmury*) *Sroczość* (Olga Szlachciuk, maturzystka), *TO* (Katarzyna Winiarska, animator Uniwersytetu w Teremiskach), *Tak mało* (Monika i



Adam Koczuk), *Uczeni* (Paweł Struś, pracownik Instytutu Biologii Ssaków PAN), *Piosenka o końcu świata* (Ida Matysek), *Kto* (Hanna Gzowska, pracownik Zespołu Szkolno-Przedszkolnego w Białowieży), *Zapomnij* (Katarzyna Mieczysłowska, licealistka). Mottem całej wystawy organizatorzy uczynili fragment Traktatu moralnego:

*Żyjesz tu, teraz. Hic et nunc.
Masz jedno życie, jeden punkt.
Co zdążysz zrobić, to zostanie,
Choćby ktoś inne mógł mieć zdanie.*

(...)

*I płyniesz w tym społecznym falcie,
Jak orzech w Nilu katarakcie.
Nie jesteś jednak tak bezwolny,
A choćbyś był jak kamień polny,
Lawina bieg od tego zmienia,
Po jakich toczy się kamieniach.
I, jak zwykł mawiać już ktoś inny,
Możesz, więc wpływ na bieg lawiny.*

(...)

- Myślę, że to, co najistotniejsze dla tej wystawy zawiera się w poeciach spotkania i dialogu – z innym, z sobą. Mam nadzieję, że będzie to początek przyjaźni. Cechą wyróżniającą Białowieżę jest różnicowanie. Każdy z nas o tym wie, wystarczy wejść do lasu albo porozmawiać z ludźmi by tego różnicowania doświadczyć. Wynika stąd wiele sporów. Mam nadzieję, że otwierana dziś wystawa jest pierwszym krokiem do stworzenia tu w budynku Starej Szkoły centrum kultury, w którym mimo dzie-

łających nas różnic będziemy się mogli spotykać i wspólnie pracować, by białowieskie spory zamienić w rozwój gminy, który zapewni nam szczęście i pozwoli zachować dla przyszłych pokoleń walory przyrodnicze i kulturowe naszego regionu - mówił na otwarciu wystawy jej kurator Paweł Winiarski.

Wśród zgromadzonych na otwarciu widzów byli zarówno współtwórcy wystawy, którzy zgłosili utwory, jak i inni mieszkańcy Białowieży, turyści oraz postacie pełniące ważne funkcje w gminie: Włodzimierz Wołkowycki, przewodniczący Rady Gminy, Krystyna Dackiewicz, p.o. dyrektora Domu Dziecka, Krzysztof Schmidt, wice-dyrektor Instytutu Biologii Ssaków PAN (dawniej ZBS). Czerwcowy dodatek do Głosu Białowieży „Rok z Czesławem Miłoszem” zawiera szerszy, niż prezentowany na wystawie, wybór zgłoszonych przez Białowieżan wierszy.

Wystawa, która będzie prezentowana do grudnia 2011, jest jednym z elementów organizowanych przez Uniwersytet Powszechny im. Jana Józefa Lipskiego w Teremiskach obchodów Roku Czesława Miłosza w Białowieży. Informacje o innych wydarzeniach znajdują się na stronie internetowej UP: www.teremiski.edu.pl

Wydarzenia współfinansowali: Minister Kultury i Dziedzictwa Narodowego, Urząd Marszałkowski w Białymstoku oraz Fundacja Edukacyjna Jacka Kuronia.

Katarzyna Winiarska

~ KULTURA I NAUKA ~

Uniwersytet zorganizował wystawę i koncert



Fot. Katarzyna Winiarska

~ KULTURA I NAUKA ~



Fot. Piotr Karczmarczyk

~ KULTURA I NAUKA ~

Kolejny sukces matematyków TL Białowieża

Konkurs logiczny „Genius logicus”

W tym roku szkolnym uczniowie naszej szkoły brali udział w konkursie logicznym „Genius logicus” określanego jako najbardziej lubiane zawody międzynarodowe z logiki.

Nasi zawodnicy wystartowali w konkursie łączonym składającym się z dwóch części bez pomiaru czasu „A” i z pomiarem czasu „B”.

Pierwsza część polegała na rozwiązaniu 20 zadań ocenianych od 1 do 5 pkt. Na ich rozwiązanie uczestnik miał około 6 tygodni – między listopadem a styczniem. W tej kategorii zadania były trudne i bardzo trudne.

W drugiej części uczestnik otrzymywał 10 zadań, na których rozwiązanie miał ogółem 70 minut. Zadania, ze

względu na skalę trudności, punktowane były od 1 do 5. W rzeczywistości jednak w tej części zadania były nieco prostsze niż w części „A”, co umożliwiło ich rozwiązanie w określonym limicie czasowym. W naszej szkole ta część odbyła się 30 marca.

Oba konkursy przeprowadzane były z pomocą komputera drogą on-line. Naszą szkołę reprezentowali: Agnieszka Kaczyńska IIIb, Grzegorz Szykut IIIb, Paweł Rychlicki IIb i Arkadiusz Jeżewski IIIa.

Największe sukcesy to:

- w kategorii „A” Paweł Rychlicki uzyskał tytuł „MISTRZA ROZWIĄZYWANIA”, (uzyskał 90% punktów możliwych do zdobycia);
- w kategorii „B” dwóch uczniów uzy-

skoła srebrny certyfikat. Agnieszka Kaczyńska zajęła 78 miejsce w kraju, a 269 na liście międzynarodowej. Natomiast Grzegorz Szykut 105 w kraju, a 366 na świecie. Oboje uzyskali maksymalną ilość punktów. O kolejności miejsc zdecydował czas. Agnieszka na rozwiązanie potrzebowała około 35 minut. Gratulujemy i życzymy dalszych sukcesów.

Koordinatorem zawodów była Grażyna Nowosadko - nauczycielka matematyki w Technikum Leśnym w Białowieży.

Grażyna Nowosadko

Koncert Sarakiny

Prawdziwą bałkańską ucztę z rodzimymi akcentami zgotował widzom Teatru w stodole zespół Sarakina, który wystąpił w Teatrze w Teremiskach 27 maja.

Zespół SARAKINA to polsko-bułgarsko-czeska formacja wykonująca muzykę etno-jazzową. Kompozycje i aranżacje z wpływami muzyki bałkańskiej, klasycznej i jazzowej przenoszą klimaty etniczne do muzyki artystycznej. Zgromadzeni w teremiszczańskim teatrze widzowie wysłuchali tradycyjnych melodii bułgarskich, macedońskich oraz rumuńskich z występującą w roli głównej gajdą (Jacek Grekow), instrumentem, w naszej części Europy zwanym dudami, który jest nieodłącznym elementem każdego rumuńskiego wesela. Ciekawie brzmiały utwory inspirowane twórczością Fryderyka Chopina przetworzone przez własną wrażliwość muzyków i odczytane w nowy sposób.

Ratownicy medyczni odwiedzili Białowieżę

W dniach 18 – 21 maja 2011 w Białowieży odbył się, po raz ósmy z kolei, Podlaski Rajd Ratownictwa Medycznego.

Głębiej w bałkański świat reprezentowany przez muzykę wprowadzały słuchaczy krótkie komentarze Jacka Grekova, jak ten dotyczący *Tańca ognia* – melodii z obrzędu Nastinarskiego. Taniec, wykonywany przez nestinari, to rytuał odgrywany w bułgarskich wioskach górskiego masywu Strandzha nad Morzem Czarnym, będący mieszkanką wierzeń religii prawosławnej i starszej religii pogańskiej tego obszaru.

Grupa wydała trzy płyty: Sarakina (2001), Junctions (2004), Fryderykta (2008). Dwie z nich zostały laureatami Folkowego Fonogramu Roku organizowanego przez Polskie Radio. Koncert zrealizowany ze środków Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego, Fundacji Orange i Fundacji Edukacyjnej Jacka Kuronia.

Katarzyna Winiarska

Stanowił on jednocześnie eliminacje do Mistrzostw Polski w ratownictwie medycznym. Organizatorem zawodów była Wojewódzka Stacja Pogotowia Ratunkowego w Białymstoku.

- Białowieża to bardzo dobre miejsce na organizację takich zawodów – komentu-

je Monika Mytnik, z Pogotowia Ratunkowego w Białymstoku – dysponują świetną bazą noclegową i przyjazną atmosferą dla uczestników rajdu. Zadania, które muszą wykonać poszczególne ekipy są trudne, ale te zawody mają służyć rywalizacji i sprawdzeniu swoich umiejętności.

Wśród zadań, które musiały wykonać poszczególne drużyny znalazły się między innymi: pomoc ofiarom wypadku masowego (było to zadanie nocne, zderzenie busa z pociągiem), wezwanie do pacjenta z zaburzeniami psychicznymi po spożyciu środków psychoaktywnych, odbiór porodu.

W rajdzie zmierzyły się dwadzieścia cztery zespoły ratownictwa medycznego. Oprócz załóg z podium, cztery kolejne zakwalifikowały się do Mistrzostw Polski.

Na podium VIII Podlaskiego Rajdu Ratownictwa Medycznego stanęły następujące zespoły:

1. NZOZ Nowy Szpital w Nakle i Szubinie.
2. Wojewódzka Stacja Pogotowia Ratunkowego w Olsztynie.
3. Krakowskie Pogotowie Ratunkowe.

Mateusz Gutowski

Wycieczka białowieskiej szkoły

Comenius z wizytą w Niemczech

W dniach 4-9 maja 2011 roku odbyła się międzynarodowa wymiana gimnazjalistów, których szkoły biorą udział w programie „Comenius”. Uczniowie tym razem spotkali się w Niemczech, w mieście Schwabach. W wyjeździe tym uczestniczyły uczennice białowieskiego Gimnazjum: Magdalena Orzolek, Karolina Zalewska, Weronika Bieńko, Paulina Szawkało i Ewelina Szuma oraz pan dyrektor Krzysztof Petruk i pan Andrzej Buszko, nauczyciel historii.

W projekcie „Edukacja turystyczna jako element poznawania naszych regionów” udział biorą uczniowie szkół z Belgii, Bułgarii, Litwy, Niemiec, Rumunii, Turcji oraz Włoch.

Podróż do Niemiec była długa, ale mimo to nie nudziliśmy się. Mieliśmy okazję podziwiać krajobrazy rozciągające się wokół niemieckiej autostrady. Widoki środkowej i zachodniej Polski były oczywiście równie piękne. Gdy dotarliśmy do Schwabach, zakwaterowaliśmy się w hotelu „Holiday Inn Express”. Po szybkim odświeżeniu się i rozpakowaniu swoich bagaży, mieliśmy dużo czasu na to, aby rozpocząć zapoznanie się z naszymi rówieśnikami.

Następny dzień rozpoczął się od powitania w szkole uczestników wymiany przez panią dyrektor Adam –

Kraft Gymnasium. Po przywitaniu zwiedzaliśmy wielką szkołę naszych nowych przyjaciół. Później udaliśmy się na spotkanie z burmistrzem miasta Schwabach. Następnie był czas na zwiedzanie Starego Miasta, gdzie później był czas wolny, który wykorzystaliśmy na zakupy i wypoczynek. Wieczorem wróciliśmy do Adam - Kraft Gymnasium, gdzie odbył się wieczorek zapoznawczy.

Piątek również spędziliśmy w szkole. Każdy kraj przywiózł ze sobą mapki, którymi się wymienialiśmy. Około godziny 15.00 rozpoczęły się zabawy na podwórku. Każdy z uczniów znalazł tam coś dla siebie. Można było pograć w siatkówkę lub koszykówkę, sprawdzić swoją równowagę i wiele innych rzeczy. Po godzinie 20.00 odbył się „Wieczorek Europejski” połączony z dyskoteką, na którym grupy rozdawały sobie drobne upominki związane z krajem i regionem pochodzenia danej grupy.

Sobota była dniem pełnym zwiedzania. Zaraz po śniadaniu udaliśmy się na pociąg, aby dojechać do Norymbergii. Tam zobaczyliśmy wiele miejsc, w których dawniej można było zobaczyć wystąpienia Adolfa Hitlera. Później zwiedziliśmy muzeum poświęcone nazizmowi. Następnie spacerowaliśmy podziwiając otaczające nas widoki i słuchając przewodnika. Wszystkich zachwycały zabytkowe, bogato zdobione

katedry.

Niedziela także upłynęła nam bardzo aktywnie, bowiem cały dzień poświęcony był na zwiedzanie. Rozpoczęliśmy od Regensburgu, gdzie pani przewodnik opowiedziała nam historię tego miasta. Podróż autokarem w ten dzień była dość nieprzyjemna, ponieważ było bardzo gorąco i wszyscy czekaliśmy na rejs statkiem. Celem naszego rejsu była dolina, w której mieścił się Stary Browar. Dowiedzieliśmy się jak wygląda przebieg produkcji piwa. Po posiłku udaliśmy się do autokaru, którym wróciliśmy do hotelu. Wieczorem w hotelu odbyło się spotkanie, na którym rozdane zostały certyfikaty uczestnictwa w wymianie. Następnie wszyscy rozeszli się do swoich pokojów, aby spakować swoje rzeczy.

Poniedziałek był dniem powrotu do domu. Z wielkim żalem opuszczaliśmy Schwabach. Stwierdziliśmy, że te kilka dni, to za mało, aby lepiej poznać naszych rówieśników z innych krajów. Na szczęście powrót do Polski przebiegał szybko i sprawnie, także podróż nie była bardzo męcząca.

Wyjazd do Niemiec był bardzo udany i na pewno pozostanie na długo w naszej pamięci.

Ewelina Szuma

Białowieski Ośrodek Kultury zaprasza

Białowieski Ośrodek Kultury jest w trakcie realizacji projektu „Kultywowanie tradycji regionalnych poprzez dziedzictwo kulturowe regionu, muzykę i śpiew”.

Przygotowania do projektu trwają od początku bieżącego roku, działania realizacyjne zaczęły się w czerwcu. W ramach projektu między innymi zostanie zakupiony sprzęt nagłośnieniowy oraz muzyczny, zostaną przeprowadzone warsztaty wokalne śpiewu regionalnego, Zespół muzyczny z Białowieskiego Ośrodka Kultury oraz wyłoniona grupa

zaprezentuje swój dorobek artystyczny na występach w powiecie hajnowskim, zostanie wydany śpiewnik z piosenkami opracowanymi podczas warsztatów, sporządzona zostanie dokumentacja fotograficzna z przebiegu realizacji w/w zadań.

W tym miejscu chcielibyśmy serdecznie zaprosić czytelników Głosu Białowieży na warsztaty wokalne śpiewu regionalnego, które będą odbywały się w terminie 12.07.2011 - 04.08.2011. Spotkania w każdy wtorek i czwartek, sala kinowa Białowieskiego Ośrodka Kultury (czas trwania warsztatów 4

tygodnie) w godz. 17:00 – 20:00. Podczas warsztatów przerwa z poczęstunkiem. Warsztaty odbędą się pod kierunkiem wykwalifikowanego instruktora wokalnego.

W programie:

- Praca nad prawidłową emisją głosu
- Praca nad dykcją
- Ćwiczenia oddechowe
- Interpretacja, dobór tonacji oraz repertuaru
- Higiena aparatu głosowego
- Podział na głosy

~ KULTURA I NAUKA ~

- Poczucie estetyki scenicznej oraz wizerunku sceniczny
- Ogólny rozwój muzyczny
- Uświadomienie sobie najczęściej po-

pełnianych błędów w śpiewie
Zapraszamy dzieci, młodzież,
dorosłych, turystów. Warsztaty wokalne
zostaną zakończone koncertem, który od-

będzie się 27.08.2011 w Amfiteatrze
Miejskim (Parking).

Marek Zubrycki

Wakacje w Białowieży rozpoczęte

Po raz pierwszy odbył się koncert Różnogłosie

Zakończenie roku szkolnego mamy już za sobą. W związku z tym do w regionie Puszczy Białowieskiej przybywa turystów. Właśnie dla nich, a także mieszkańców Białowieży i okolicy, w sobotę 25 czerwca na parking przy stawach pałacowych odbył się koncert Różnogłosie.

Wydarzenie to okazało się wspaniałym pomysłem, który cieszył się dużą popularnością. Na scenie pojawił się zespół taneczny „Słoneczko”, chór działający przy Białowieskim Ośrodku Kultury, a także zespoły Omen i Casanova.

- Długo przygotowaliśmy się do tych występów – opowiada Martyna z zespołu Słoneczko – trochę się boimy jak nam wyjdzie, ale mam nadzieję, że będzie dobrze.

- To spaniała zabawa – dodaje jej starsza siostra Kamila – lubimy to robić. Dzisiaj pokażemy nasz nowy taniec, który nazywa się „Zajączki”.

Z każdą minutą koncerty zwiększała się jego widownia. Podczas występów zespołów Omen oraz Casanova



publiczność doskonale się bawiła, wspólnie śpiewając i tańcząc.

- Fajnie, że odbywają się u was takie rzeczy – mówi jeden z obecnych na koncercie turystów – wydaje mi się, że takich wydarzeń powinno być w Białowieży jak najwięcej, w szczególności w okresie wakacji, kiedy odwiedza was dużo ludzi. Zawsze to jakaś atrakcja i sposób

na spędzenie miłego wieczoru.

Białowieskie koncerty mogły się odbyć dzięki dotacji z Ministerstwa Spraw Wewnętrznych i Administracji.

Nie jest to oczywiście

ostatnie wydarzenie, które będzie miało miejsce w miejscowości z ser-

ca Puszczy Białowieskiej. Już za kilka dni, tradycyjnie w pierwszą sobotę lipca, odbędzie się Noc Kupały. Miłośnicy ludowej zabawy na pewno i tej imprezy nie opuszczą.

Mateusz Gutowski

Pocahontas, krakowiacy i górale

Historia prawdziwej indiańskiej księżniczki Pocahontas i losy bohaterów baśni o Czarnoksiężniku z krainy Oz stały się pretekstem do zaprezentowania dzieciom z przedszkola w Białowieży muzyki Stanów Zjednoczonych – tak różnorodnej jak mieszanka narodów i kultur, która stworzyła ten kraj.

Dzieci wysłuchały utworów klasycznych oraz jazzowych, country, melodii musicalowych (np. America z musicalu *West Side Story*), filmowych i tradycyjnych oraz piosenek (np. *Piosenki Lwa i Stracha* wg słów Brylla). Wystąpili: Joanna Okoń (skrzypce), Alicja Wołyńczyk (saksofon), Robert Skiera

(fortepian) i Robert Rożek (baryton).

Natomiast 6 czerwca, w czasie ostatniego w tym roku szkolnym spotkania z muzyką w przedszkolu dzieci obejrzały przedstawienie operowe Wojciecha Bogusławskiego *Cud mniemany czyli krakowiacy i górale*, uważane za pierwszą operę narodową. Mimo zaangażowania w sprawy narodowe libretto ma lekki przebieg. Dzieci żywo reagowały obserwując rozwój konfliktu miłosnego między bohaterami, a przy okazji poznawały tradycyjne polskie tańce: poloneza, krakowiaka, mazura i folklor góralski. Operę wyreżyserował artysta związany z Teatrem Wielkim- Operą Narodową w Warszawie - Jan Mołdawski.

Wystąpili: Basia - Ewelina Pawłowska (sopran), Dorota - Agata Marcewicz-Szymańska (sopran), Stach - Krzysztof Ciupiński-Świątek (tenor), Bryndas - Sebastian Boguszewski (baryton), Bardos - Piotr Rafałko (aktor), fortepian - Robert Skiera.

Wydarzenia sfinansowali: Minister Kultury i Dziedzictwa Narodowego, Fundacja Orange i Fundacja Edukacyjna Jacka Kuronia.

Katarzyna Winiarska

Sukcesy uczniów technikum

Final XXXV Olimpiady Wiedzy i Umiejętności Rolniczych blok Leśnictwo



3-4.06.2011 roku w Zespole Szkół Rolniczych Centrum Kształcenia Ustawicznego w Pyrzycach, Zachodniopomorskie, odbyły się eliminacje centralne XXXV OWIUR.

Młodzież z całego kraju rywalizowała o miejsca w następujących blokach: produkcja roślinna, produkcja zwierzęca, ogrodnictwo, mechanizacja rolnictwa, ochrona i inżynieria środowiska, żywienie człowieka i gospodarstwo domowe, agrobiznes, leśnictwo i architektura krajobrazu.

W bloku leśnictwo wystartowało dwunastu uczniów z ośmiu szkół leśnych. Naszą szkołę reprezentowali: Hubert Jakoniuk, Patryk Malinowski – uczniowie klas czwartych. Eliminacje polegały na odpowiedzeniu na 60 pytań testowych oraz rozpoznaniu trzech zestawów praktycznych. Za część teoretyczną i praktyczną można było zdobyć po 60 punktów, czyli w sumie maksymalnie 120 punktów.

Klasyfikacja przedstawia się następująco:

I miejsce Gęsikiewicz Kamil ZSL Milicz

II miejsce Czechyra Radosław ZSL Białogoraj

III miejsce Mokszań Michał ZSL Tuchola

IV miejsce Patryk Malinowski 96 pkt. (pisemne 49 pkt., praktyczne 47 pkt.) ZSL Białowieża

V miejsce Mateja Janusz ZSL Goraj

VI miejsce Hubert Jakoniuk 93 pkt. (pisemne 46 pkt., praktyczne 47 pkt.) ZSL Białowieża

VII miejsce Cieślak Dariusz ZSL Zagdańsk

Uczniowie, którzy zajęli miejsce od I do VII otrzymali tytuł Laureata Olimpiady Wiedzy i Umiejętności Rolniczych Bloku Leśnictwo. Nasi uczniowie mają już indeksy na wydziały leśne oraz będą zwolnieni z etapu pisemnego egzaminu potwierdzającego kwalifikacje zawodowe.

Gratulujemy uczniom i panu Eugeniuszowi Masalskiemu, tym bardziej że nasza szkoła jako jedyna ma dwóch laureatów.

Anna Kulbacka



Mamy szansę wygrać ligę

Z Jakubem Bokuniewiczem, nowym trenerem trzecioligowego LUKS TL Żubr Białowieża, rozmawia Mateusz Gutowski

Mateusz Gutowski: Od sezonu 2011/2012 będziesz nowym trenerem Żubra Białowieża. Czy to trudne zadanie?

Jakub Bokuniewicz: *Przed wszystkim jest to bardzo odpowiedzialne zadanie. Trudność będę miał podwójną, ponieważ po pierwsze jest to mój debiut, a po drugie wszyscy zawodnicy są moimi kolegami z boiska. Będę musiał poskromić grupę ludzi, zdobyć ich zaufanie i przekonać do ciężkiej pracy. Jako trener spotkałem się z różnymi charakterami i oczekiwaniami zawodników.*

Mateusz Gutowski: Czego Twoim zdaniem zabrakło w poprzednim sezonie, aby znaleźć się w pierwszej dwójce rozgrywek i grać w barażach o awans do drugiej ligi?

Jakub Bokuniewicz: *Myślę, że na to złożyło się wiele rzeczy. Przed sezonem od naszego zespołu odeszli czołowi zawodnicy. Trenowaliśmy dosyć rzadko, a jeśli już to często w niepełnym składzie. W siatkówce potrzeba zrozumienia i zgrania między poszczególnymi formacjami, a bardzo ciężko to osiągnąć widząc się raz na dwa tygodnie. Razem z prezesem postaramy się, aby tak nie było w tym sezonie. Po za tym uważam, że zespoły z Augustowa i Lipska były po prostu od nas lepsze i zasłużenie zajęły wyższe miejsca z tabeli.*

Mateusz Gutowski: Jaką masz koncepcję

budowy zespołu? Czy planujesz jakieś istotne zmiany w systemie gry?

Jakub Bokuniewicz: *Jakieś plany są, ale jeszcze jest za wcześnie żeby o tym mówić. Będziemy starać się wzmocnić, ale z głową. Głównie chodzi o to, aby zawodnicy rozumieli się na boisku, a także po za nim. Na poziomie amatorskiej 3 ligi ważną moim zdaniem jest atmosfera w zespole. Wszyscy powinniśmy doskonale rozumieć się na boisku, jak i poza nim. Jeżeli chodzi o ten aspekt to było z tym dobrze, a mam nadzieję, że będzie jeszcze lepiej. Co do systemu gry to będziemy rozwijać to co do tej pory. Przewiduję dużo pracy nad systemem blok-obrona.*

Mateusz Gutowski: Czy możesz zdradzić jakie zmiany zajdą w drużynie?

Czy pojawiają się już jakieś nazwiska odnośnie nowych twarzy w klubie?

Jakub Bokuniewicz: *Skład chcemy zamknąć do początku sierpnia. Do tego czasu wiele może się zmienić. Całkiem możliwe, że w zespole pojawią się nowe stare twarze. Rozmowy trwają i niedługo myślę, że będziemy mogli powiedzieć więcej. Będziemy szukać pozytywnych postaci, aby dołączyć je do zespołu. Chcemy mieć szeroki skład. Chętnie widziałbym liczbę 15-16 osób gotowych do pracy. Co z tego wyniknie, czas pokaże.*

Mateusz Gutowski: Jakie będą cele Żu-

bra w przyszłym sezonie?

Jakub Bokuniewicz: *Cel Żubra musi być i będzie uzależniony od składu. Jeśli nasze rozmowy z zawodnikami będą miały szczęśliwy finał, nasze cele w tym sezonie będą wysokie. Oczywiście nie porywajmy się z motyką na słońce ale wygranie województwa jest w naszym zasięgu.*

Mateusz Gutowski: Dziękuję za rozmowę.

Jakub Bokuniewicz jest wychowankiem Żubra Białowieża, przez rok grał również na pozycji libero w drugoligowym Ślepsku Augustów (obecnie Ślepsk Suwałki), z którym awansował do pierwszej ligi.

Klub LUKS TL Żubr Białowieża powstał w 2001 roku. Od sezonu 2007/2008 zespół występuje w rozgrywkach III ligi. W pierwszych trzech latach zajmował w województwie drugie miejsce i brał udział w barażach o II ligę. W poprzednim sezonie zajął trzecie miejsce w rozgrywkach. W składzie drużyny znajdują się wielokrotni medaliści mistrzostw województwa zarówno w siatkówce halowej, jak i plażowej.

Mateusz Gutowski

Wyjątkowe spotkanie w Białowieży

W sobotę 28 maja w Technikum Leśnym w Białowieży odbyły się wyjątkowe zawody. Z okazji 60-lecia szkoły miał miejsce turniej piłki siatkowej, w którym udział wzięli obecni uczniowie, a także absolwenci technikum.

W zmaganiach wzięły udział trzy zespoły: obecna reprezentacja szkoły, drużyna roczników 1990-2000 oraz połączony zespół roczników poniżej 1990 roku i absolwentów z lat 2000-2010. Grano do trzech wygranych setów. Wszystkie spotkania były ogromnie zacięta i przyniosły wiele emocji

sportowych.

- Ciesz się, że mieliśmy okazję się spotkać – mówi Sebastian Smoluk, kapitan drużyny 1990-2000 – to wspaniała okazja do wspominania dawnych czasów. Niektórzy przyjechali na ten turniej z daleka, nawet z Belgii. Mam nadzieję, że takie zawody będą kontynuowane. Nasza przygoda z siatkówką zaczęła się po przyjeździe do szkoły w 1992 roku Wojciecha Gutowskiego, który został naszym nauczycielem od wychowania fizycznego. Początki były trudne, ale wszyscy bardzo się staraliśmy i z roku na rok robi-

liśmy postępy.

Jak się okazało postęp ten był nie byle jaki, ponieważ to właśnie zespół roczników 1990-2000 zwyciężył w całych zawodach. Drugie miejsce zajął połączony zespół roczników poniżej 1990 roku oraz absolwentów z lat 2000-2010, trzecie natomiast przypadło obecnej reprezentacji.

W trakcie zawodów odbył się również turniej strzelecki sędziowany przez Wojciecha Małachowskiego. Najlepszy okazał się kapitan obecnej reprezentacji szkoły Wojciech Gabiec.

~SPORT~

Wyniki poszczególnych spotkań:

- absolwenci 1990-2000 – absolwenci do roku 1990 i z lat 2000-2010 3:1
- absolwenci do roku 1990 i z lat 2000-2010 – obecna reprezentacja szkoły 3:1
- absolwenci 1990-2000 – obecna reprezentacja szkoły 3:2

Składy poszczególnych drużyn:

- Absolwenci 1990-2000: Sebastian Smoluk (kapitan), Artur Karetko, Jacek Kretowicz, Tomasz Lisowski, Mirosław Niewiadomski, Waldemar Piela, Piotr Suś.
- Absolwenci do roku 1990 i z lat 2000-2010: Mirosław Waszkiewicz (kapitan), Adrian Groszyk, Mateusz Gutowski, Mirosław Kołodziński, Wojciech Kuryło, Wojciech Lisicki, Roman Wołkowycki.

- Obecna reprezentacja szkoły: Wojciech Gabiec (kapitan), Tomasz Bugwin, Łukasz Dawidziuk, Arkadiusz Grygo, Artur Kupień, Mariusz Markiewicz, Marek Nowaszewski, Michał Szoka, Michał Szum.

Nagrodzeni zawodnicy:

- najstarszy zawodnik: Mirosław Waszkiewicz,
- najlepszy rozgrywający: Sebastian Smoluk,
- najlepszy atakujący: Wojciech Lisicki,
- najlepszy obrońca: Mirosław Niewiadomski.

Najlepsi w poszczególnych drużynach:

- Piotr Suś,
- Jacek Kretowicz,
- Mirosław Kołodziński,

- Wojciech Gabiec.

Po zawodach wszyscy uczestnicy turnieju spotkali się na wspólnym ognisku w gospodarstwie agroturystycznym „Nad Stawami” pana Romana Wołkowyckiego. Przy ognisku i doskonałym bigosie mieli okazję wspominać „stare dobre czasy”, kiedy jeszcze byli uczniami Technikum Leśnego w Białowieży. Miejmy nadzieję, że za rok znów się spotkamy. I na parkiecie i na wspomnieniach.

Mateusz Gutowski

BIEGI NA ORIENTACJĘ

Mirosław Dworakowski wyróżniony

Z satysfakcją informuję, że Pan Mirosław Dworakowski wyróżniony został przez Ogólnopolski Komitet Organizacyjny Biegu na Orientację Leśników (OKO BnOL) za wkład w efektywną promocję orientacji sportowej wśród młodzieży Zespołu Szkół Leśnych w Białowieży.

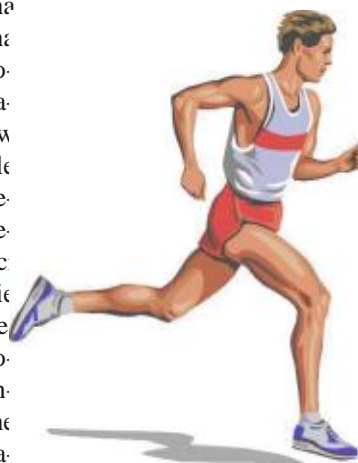
Ceremonia dekoracji odbyła się w dniu 3 czerwca bieżącego roku podczas otwarcia XIII Mistrzostw Polski Leśników w Biegu na Orientację w Zespole Szkół Leśnych w Rucianem Nidzie. Podstawą decyzji Komitetu były wyniki rywalizacji sportowej wychowanków Zespołu Szkół Leśnych w Białowieży. Przypomnieć należy, że Pan Dworakowski w czasie swojej pracy w Zespole Szkół Leśnych wychował wielu medalistów Mistrzostw Polski i Mistrzostw Europy Leśników w Biegu na Orientację. W tej dziedzinie wyniki białowieskiej szkoły są najlepsze w kraju. Podczas tegorocznej rywalizacji młodzieży z ZSL w Białowieży wywalczyła 5 medali Mistrzostw Polski, a czwórka spośród nich zakwalifikowała się do składu Reprezentacji Leśników Polskich na Mistrzostwa Europy, które odbędą się w dniach 9-13 sierpnia w Lillehammer w Norwegii. Należy do-

dać, że Pan Mirosław Dworakowski nie tylko przygotowuje młodzież, ale także aktywnie uczestniczy w tych leśnych spotkaniach. Sam kilkakrotnie zajmował miejsca na podium Mistrzostw Polski Leśników.

Bieg na orientację polega na samodzielnym pokonaniu nieoznakowanego odcinka trasy w nieznanym, zwykle leśnym, terenie. Należy przy tym w określonej kolejności odnaleźć wszystkie punkty kontrolne Start, meta oraz położenie punktów kontrolnych wykreślone na mapie, którą zawodnik otrzymuje w chwili startu. Wybór drogi pomiędzy punktami kontrolnymi zależy od zawodnika. Dopuszczalne jest posługiwanie się kompasem. Najistotniejszym przy pokonywaniu trasy jest takie ustalenie tempa biegu, aby zachować zdolność sprawnego funkcjonowania umysłu. Długości tras zależą od kategorii wiekowej oraz zróżnicowania rzeźby terenu i wynoszą dla kategorii szkół średnich prze-

ciennie 5-7 km (w przypadku zagubienia się odległość ta może istotnie wzrosnąć). Dyscyplina ta daje bardzo dużo radości jej uczestnikom, natomiast z uwagi na swój charakter zdecydowanie nie jest widowiskową. Kibice widzą zawodników wbiegających do lasu i z niego wybiegających (wychodzących). Królestwem biegu na orientację jest Skandynawia, ale przykładowo ponad 50% szkół w Anglii bieg na orientację ma w programie nauczania. Ta dyscyplina to klasyczny przykład korzystania z tzw. pozaprodukcyjnych funkcji lasu.

Mapa do biegu na orientację jest bardzo dokładna, sporządzana jest najczęściej w skali 1:10 000, zawiera bardzo precyzyjnie odwzorowaną rzeźbę terenu a wszystkie barwy nanoszone są zgodnie z międzynarodową kolorystyką (IOF). W Puszczy Białowieskiej powstały dotychczas dwie mapy do biegu na orientację. Jedną z nich obejmuje teren Nadleśnictwa Hajnówka, zatytułowana jest „Kasia” i pochodzi z 1986 roku. Druga „Stoczek” z 2003r. odzwierciedla fragment leśnictwa Sto-



~SPORT~

czek w Nadleśnictwie Białowieża. Po tak długim okresie czasu, z uwagi zwłaszcza na zmiany szaty roślinnej, mapy się dezaktualizują i wymagają aktualizacji.

Puszcza Białowieża z uwagi na schematyczny podział powierzchniowy i znikomą rzeźbę terenu nie jest

atrakcyjnym terenem do rywalizacji sportowej. Również duża liczba ograniczeń wynikających z mnogości form ochrony przyrody jest tu utrudnieniem. Turystyczna forma rekreacji oparta na bazie mapy i sieci ciekawych punktów kontrolnych (np. przyrodniczych) jest jednak godną polecenia. Jestem pewien, że mogłaby

stanować dodatkową ofertę turystyczną, która znajdzie zainteresowanie u odwiedzających Puszcę Białowieżską. Mirosław Dworakowski jest jednym z ekspertów, który taki projekt mógłby zrealizować.

Włodzimierz Protasiewicz

DESZCZOWE MISTRZOSTWA W HAJNÓWCE

Nie zabrakło emocji

W sobotę 11 czerwca Ośrodek Sportu i Rekreacji w Hajnówce zorganizował V Mistrzostwa Amatorów w Piłce Siatkowej Plażowej. Mimo niesprzyjającej aury do turnieju zgłosiło się, aż dziesięć drużyn. Grano tzw. systemem brazylijskim, do dwóch wygranych setów, w dwóch pierwszych do 21 punktów, w trzecim do 15.

Mimo deszczowej pogody i dość silnego wiatru wszyscy zawodnicy



podeszli do zawodów bardzo ambitnie. Walczono o każdą piłkę, a mecze bardzo często kończyły się dopiero po trzech setach.

- Cóż w naszym wieku zazwyczaj bawi się już z wnukami, a nie uganiania za piłką – komentuje Mirosław Waszkiewicz, grający w parze z Wojciechem Gutowskim – razem z Wojtkiem mamy już 107 lat, ale dopóki zdrowie pozwala nie odpuszczamy i próbujemy walczyć z młodszymi kolegami. Zobaczmy jak będzie dzisiaj. Ten turniej jest jednym z elementów przygotowań do Mistrzostw Polski Oldbojów.

Jak się okazało wiek nie przeszkodził parze reprezentującej Towarzystwo Sportowe „Żubr”, która w ubiegłym roku zdobyła wicemistrzostwo Polski oldbojów, w uzyskaniu dobrego wyniku. W półfinale wprowadziła nie sprostała ona parze Łukasz Gilewski/Krzysztof Baranowski, przegrywając z nią 0 do 2, ale już w spotkaniu o 3 miejsce, zawodnicy z Białowieży zwyciężyli faworyzowanych Piotra Sienkiewicza/Mariusza Sienkiewicza. Mecz przyniósł mnóstwo emocji, ponieważ obydwie sety kończyły się minimalną przewagą popularnych Żubrów, którzy w drugim secie musieli odrabiać już trzypunktową stratę do rywali.

- Poziom dzisiejszych zawodów był jak co roku wysoki – mówi Piotr Sienkiewicz – przyjechało dość dużo zróżnicowanych par. Zawsze mogliśmy pokazać się lepiej, ale trzeba z honorem przyjąć porażkę i pogratulować zwycięzcom.

Zwieńczeniem sobotnich mistrzostw było spotkanie finałowe, w którym spotkały się pary Łukasz

Gilewski/Krzysztof Baranowski i Janusz Ignaciuk/Andrzej Ignaciuk. Mecz stał na bardzo wysokim poziomie i żaden z zespołów nie miał zamiaru w nim odpuścić. Po dwóch setach na tablicy punktowej widniał wynik 1 do 1 i naprawdę trudno było wskazać faworyta do wygrania całego spotkania i zajęcia pierwszego miejsca w zawodach. O ile para braci Ignaciuków imponowała w grze blokiem i skutecznością ataków, to para Łukasz Gilewski/Krzysztof Baranowski robiła wrażenie swoją techniką i grą obronną. Ostatecznie zdecydowały szczegóły. W emocjonujące końcówce więcej zimnej krwi zachowała drużyna Janusza i Andrzeja Ignaciuków, mimo tego, że ich rywale mieli już w górze piłkę meczową. Jednak ostatecznie to para z Lewkowa mogła cieszyć się ze zwycięstwa w finale i całym turnieju.

Pierwsze cztery drużyny zawodów:

1. Janusz Ignaciuk/Andrzej Ignaciuk.
2. Łukasz Gilewski/Krzysztof Baranowski.
3. Mirosław Waszkiewicz/Wojciech Gutowski.
4. Piotr Sienkiewicz/Mariusz Sienkiewicz.

Mateusz Gutowski

GŁOS BIAŁOWIEŻY- MIESIĘCZNIK SPOŁECZNOŚCI LOKALNEJ

Wydawca: Białowiecki Ośrodek Kultury, 17- 230 Białowieża, ul. Sportowa, tel. 085 68-12-460 Druk: Nadleśnictwo Białowieża. Redagują: Mateusz Gutowski (redaktor naczelny). Stał współpracownicy: Anna Kulbacka, Barbara Bajko, Anna Gierasimiuk, Wioletta Januszkiewicz, Katarzyna Winiarska, Jerzy Karczewski, Karol Zub. Adres e- mailowy redakcja@ug.bialowieza.pl, mateusz.gutowski85@wp.pl. Strona internetowa: www.bialowieza.gmina.pl. Redakcja zastrzega sobie prawo skracania materiałów. Numer zamknięty 26.06.2011 r.

Nakład 350 egzemplarzy